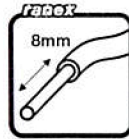




- GB** Suitable for outdoor installation.
- NL** Geschikt voor montage buiten.
- F** Conçu pour montage à l'extérieur.
- D** Geeignet für die Außenmontage.
- S** Lämpad för montering utomhus.
- DK** Egnat til montage udendørs.
- FIN** Soveltuu asennettäväksi ulos.
- PL** Urządzenie przeznaczone do instalacji zewnętrznej.
- RUS** Для использования вне помещений.
- BG** Подходящо за външно монтиране.
- H** Külső telepítésre alkalmas.
- RO** Adecvat montării în spații exterioare.
- SK** Vhodné pre vonkajšiu inštaláciu.
- HR** Prigodno za instalaciju u eksterijerima.
- CZ** Vhodné pro venkovní instalaci.
- SLO** Primerno za zunanjo montažo.
- I** Adatto per montaggio all'esterno.
- P** Adequado para instalação externas.
- E** Apto para la instalación al aire libre.
- GR** Κατάλληλο για εξωτερική εγκατάσταση.
- TR** Açık hava tesisatına uygundur.



- GB** Strip the wire to the indicated length.
- NL** Strip de draad op lengte zoals aangegeven.
- F** Dégagez le fil sur la longueur, comme indiqué.
- D** Isolieren Sie den Draht auf der angegebenen Länge ab.
- S** Skala ledaren över den angivna längden.
- DK** Strip ledningen i længden som vist.
- FIN** Kuori johto kuvassa ilmoitetulta pituudelta.
- PL** Rozciągnąć przewód do wymaganej długości.
- RUS** Зачистите провод до требуемой длины.
- BG** Оголете кабела до посочената дължина.
- H** Csupaszolja le a vezetékét a jelzett hosszig.
- RO** Dezizolați firul la lungimea indicată.
- SK** Skráťte vodič na určenú dĺžku.
- HR** Ogulite kabel do tražene duljine.
- CZ** Zkraťte vodič na určenou délku.
- SLO** Ogulite izolacijo žice do navedene dolžine.
- I** Spellare il filo sulla lunghezza indicata.
- P** Desencape o fio no comprimento indicado.
- E** Pelar el cable a la longitud indicada.
- GR** Αποσυναρμολογήστε το καλώδιο στο αναγραφόμενο μήκος.
- TR** Belirlenen uzunluğa kadar telin kaplamasını soyunuz.



- GB** Connect using the specified cable.
- NL** Aansluiten met de voorgeschreven kabel.
- F** Raccorder avec le câble requis.
- D** Anschließen mit dem vorgeschriebenen Kabel.
- S** Anslut med den föreskrivna kablarna.
- DK** Skal tilsluttes med den foreskrevne kabel.
- FIN** Liitettävä kuvassa ilmoitetulla kaapelilla.
- PL** Podłączenie należy wykonać za pomocą zalecanego przewodu.
- RUS** Выполняйте подключение с использованием указанного кабеля.
- BG** Свържете като използвате посочения кабел.
- H** Csupaszolja le a vezetékét a jelzett hosszig.
- RO** Conectați utilizând cablul specificat.
- SK** Zapojte pomocou určeného kábla.
- HR** Za priključak koristite specijalne kablove.
- CZ** Zapojte pomocí určeného kabelu.
- SLO** Priključite z uporabo navedenega kabla.
- I** Collegare con il cavo previsto.
- P** Efectue a conexão, usando o cabo especificado.
- E** Conectar mediante el cable especificado.
- GR** Συνδέστε χρησιμοποιώντας το συγκεκριμένο καλώδιο.
- TR** Belirlenen özellikteki kablolu kullanınız.



- GB** Protection class 1: the fitting must be earthed.
- NL** Beschermklasse 1, het armatuur moet geaard worden.
- F** Classe de sécurité 1, l'armature doit être mise à la terre.
- D** Schutzklasse 1, die Armatur muss geerdet werden.
- S** Skyddsklass 1, armaturen måste jordas.
- DK** Beskyttelsesklasse 1, armaturet skal have jordforbindelse.
- FIN** Suojausluokka 1, valaisin pitää maadoittaa.
- PL** Klasa zabezpieczenia 1: urządzenie musi być uziemione.
- RUS** Класс защиты 1: арматура должна быть заземлена.
- BG** Защита от клас 1: осветителното тяло трябва да е заземено.
- H** 1. védelmi osztály: a szerelvény földelhető.
- RO** Clasă 1 de protecție: corpul de iluminat trebuie împământat.
- SK** Trieda ochrany 1: zariadenie musí byť uzemnené.
- HR** Klasa zaštite 1: svjetiljka mora biti uzemljena.
- CZ** Třída ochrany 1: zařízení musí být uzemněno.
- SLO** Zaščitni razred 1: nosilec senzorja je potrebno ozemljiti.
- I** Classe di protezione 1, la lampada deve avere la messa a terra.
- P** Classe 1 de protecção: a ferragem de conexão deve ser ligada à terra.
- E** Protección de Clase 1: el montaje debe estar conectado a tierra.
- GR** Προστατευτικό γυαλί 1: η εφαρμογή πρέπει να γειωθεί.
- TR** Fmnlvet türü 1: Tertibat topraklanmalıdır.

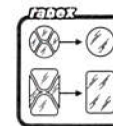
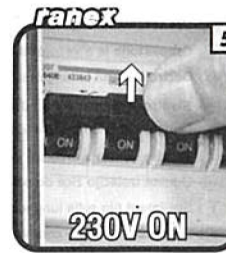
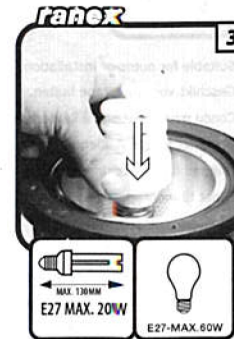
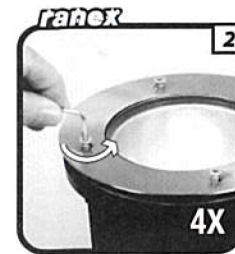
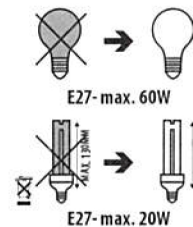
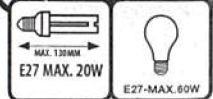
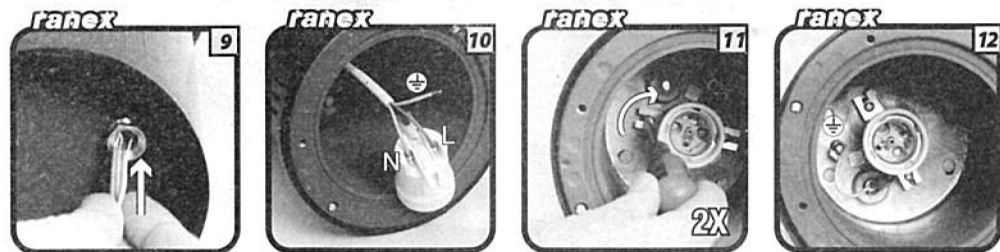
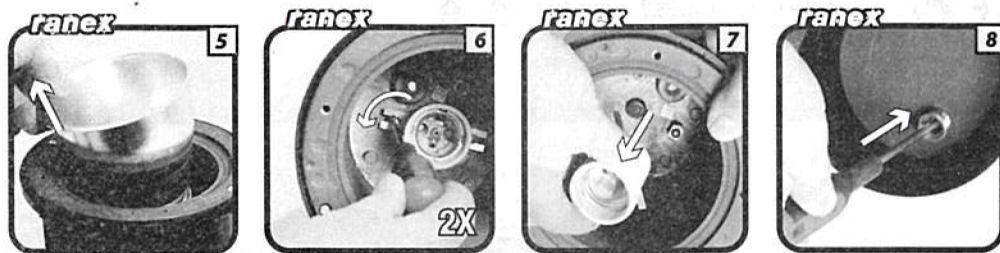
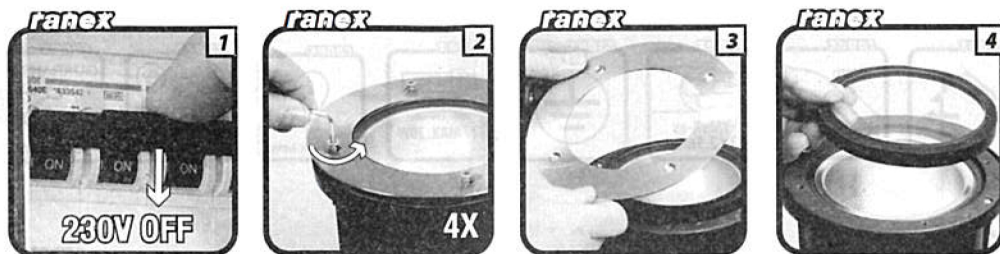
Avalon 5000.380

ranex



TEVEA BV, Lage Zijde 10,
5626 DL Eindhoven - the Netherlands
WWW.TEVEA.NL
Ranex GmbH, Arnsberg - Germany
WWW.RANEX-GMBH.DE

V5000.380.20100126



- GB** Any broken safety glass must be replaced immediately.
- NL** Veiligheidsglas onmiddellijk vervangen bij breuk.
- F** Remplacer immédiatement le verre de sécurité en cas de bris.
- D** Sicherheitsglas bei Bruch unmittelbar ersetzen.
- S** Byt omedelbart ut skyddsglaslet om det går sönder.
- DK** Sikkerhedsglas skal øjeblikkeligt udskiftes efter brud.
- FIN** Rikkoutunut suojalasi on vaihdettava heti.
- PL** Jeżeli szkło bezodpryskowe urządzenia zostało rozbite, należy je natychmiast wymienić.
- RUS** Разбитые стекла безопасности необходимо немедленно заменить.
- BG** Всяко счупено предпазно стъкло трябва да се смени веднага.
- H** Minden törött biztonsági üveg azonnal ki kell cserélni.
- RO** Orice geam de protecție spart trebuie înlocuit imediat.
- SK** Prasknuté bezpečnostné sklo musí byť okamžite vymenené.
- HR** Razbijeno zaštitno staklo mora biti odmah zamijenjeno novim.
- CZ** Prasklé bezpečnostní sklo musí být okamžitě vyměněno.
- SLO** Razbito zaščitno steklo morate takoj zamenjati.
- I** Sostituire subito il vetro di sicurezza se è rotto.
- P** Qualquer vidro de protecção quebrado deve ser substituído imediatamente.
- E** Cualquier cristal de seguridad roto debe sustituirse inmediatamente.
- GR** Τυχόν σπασμένο προστατευτικό γυαλί θα πρέπει να αντικαθίσταται άμεσα.
- TR** Güvenlik camlarından herhangi birisi kırıldığında mutlaka acilen yenilenmelidir.

